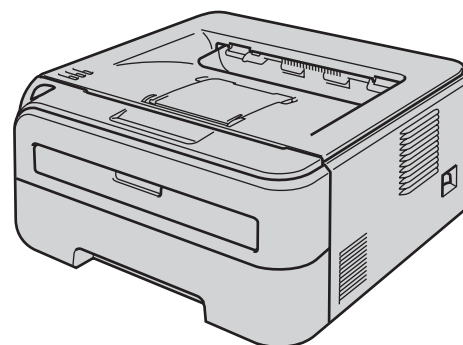


HL-2140
HL-2150N



Przed użyciem drukarki należy skonfigurować sprzęt i zainstalować sterowniki. Przeczytaj niniejszy 'Podręcznik szybkiej obsługi', aby dobrze zainstalować i skonfigurować drukarkę.

KROK 1

Konfiguracja Urządzenia



KROK 2

Instalowanie sterownika drukarki

Instalacja zakończona!



Aby wiedzieć jak obsługiwać drukarkę zajrzyj do podręcznika użytkownika na CD-ROM

Przechowuj 'Podręcznik szybkiej obsługi' i dostarczony dysk CD-ROM w dostępnym miejscu w celu łatwego dostępu do zawartych tam informacji.



Oznaczenia stosowane w podręczniku

 Ostrzeżenie	 Niebezpieczeństwo porażenia prądem	 Gorąca powierzchnia	 Uwaga
Ostrzeżenia informują o sposobach postępowania, aby zapobiec możliwym obrażeniom ciała.	Ikony ostrzegające przed porażeniem prądem elektrycznym.	Ikony oznaczające gorące powierzchnie ostrzegają przed dotykiem gorących elementów urządzenia.	Przestrogi informują o procedurach, których należy przestrzegać lub unikać, aby zapobiec uszkodzeniom drukarki lub innych urządzeń.

 Nieprawidłowa konfiguracja	 Porada	 Podręcznik użytkownika Instrukcja obsługi dla sieci
Ikony informujące o niewłaściwej konfiguracji dotyczą urządzeń i działań niekompatybilnych z tą drukarką.	Porady mówią o tym jak reagować na sytuacje, które mogą się zdarzyć lub podpowiadają jaki wpływ ma bieżące działanie na inne funkcje.	Odniesienia do Podręcznika użytkownika lub Instrukcji obsługi dla sieci, które znajdują się na dołączonym dysku CD-ROM.

Znaki towarowe

Logo Brother jest zastrzeżonym znakiem towarowym Brother Industries, Ltd.

Apple i Macintosh są zastrzeżonymi znakami towarowymi, a Safari jest znakiem towarowym Apple Computer, Inc. Microsoft, MS-DOS i Windows są zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy Microsoft w Stanach Zjednoczonych i w innych krajach.

Microsoft, Windows, Windows Server i Windows Vista są zastrzeżonymi znakami towarowymi Microsoft Corporation w Stanach Zjednoczonych i/lub innych krajach.

Java oraz wszystkie znaki towarowe i loga oparte na technologii Java są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi Sun Microsystems, Inc. w Stanach Zjednoczonych oraz innych krajach.

Firefox jest zastrzeżonym znakiem towarowym Mozilla Foundation.

Wszystkie inne terminy, marki i nazwy produktów wymienione w Podręczniku szybkiej obsługi są zastrzeżonymi znakami towarowymi odpowiednich przedsiębiorstw.

Opracowanie i publikacja

Podręcznik ten został opracowany i opublikowany pod nadzorem firmy Brother Industries Ltd. Zawiera on najnowsze opisy i specyfikacje produktu.

Zawartość tego podręcznika oraz specyfikacje produktu mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

Firma Brother zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian bez powiadomienia w specyfikacjach i materiałach tutaj zawartych i nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody (także pośrednie) spowodowane korzystaniem z tych informacji, w tym także za błędy typograficzne i inne, które mogą wystąpić w tej publikacji.

Niniejszy produkt jest przeznaczony do zastosowań biurowych.

Prawa autorskie i licencja

© 2007 Brother Industries, Ltd. © 1998-2007 TROY Group, Inc. © 1983-2007 PACIFIC SOFTWARES INC.

Produkt zawiera oprogramowanie "KASAGO TCP/IP" stworzone przez firmę ELMIC WESCOM, INC. © 2007 Devicescape Software, Inc. Produkt zawiera oprogramowanie RSA BSAFE Cryptographic stworzone przez firmę RSA Security Inc. Część praw autorskich na profile ICC 2003 posiada European Color Initiative, www.eci.org.
WSZELKIE PRAWA ZASTRZEŻONE.

Środki ostrożności	4
Bezpieczne korzystanie z drukarki	4
Przepisy	5

Informacje wstępne

Zawartość opakowania	7
Panel sterowania	8
Wskazania diod drukarki	8
Dysk CD-ROM	9

KROK 1 – Konfiguracja Urządzenia

Instalacja zespołu bębna i kasety tonera	10
Wkładanie papieru do zasobnika	11
Drukowanie strony testowej	12

KROK 2 – Instalowanie sterownika drukarki

Windows®

Użytkownicy korzystający z kabla interfejsu USB	14
Użytkownicy korzystający z kabla interfejsu sieciowego (tylko w modelu HL-2150N)	16
Użytkownicy korzystający z drukarki w sieci typu peer-to-peer	16
Użytkownicy korzystający z drukarki współużytkowanej w sieci	17

Macintosh®

Użytkownicy korzystający z kabla interfejsu USB	19
Użytkownicy korzystający z kabla interfejsu sieciowego (tylko w modelu HL-2150N)	21

Pakowanie drukarki

Transport drukarki	23
--------------------------	----

Rozwiązywanie problemów



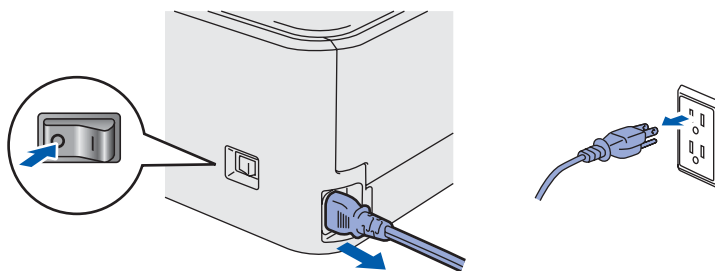
Rozdział 6 w Podręczniku użytkownika na dysku CD-ROM

Bezpieczne korzystanie z drukarki

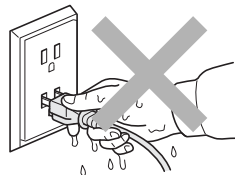
! OSTRZEŻENIE



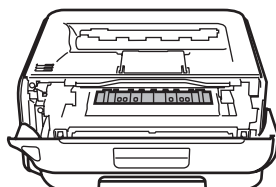
Wewnątrz drukarki znajdują się elektrody pod wysokim napięciem. Przed rozpoczęciem czyszczenia wewnętrznej części drukarki należy upewnić się, że przełącznik zasilania został wyłączony i odłączono drukarkę od gniazdka zasilania.



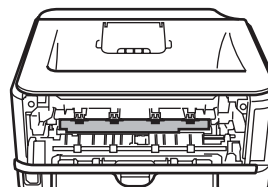
NIE WOLNO dotykać wtyczki mokrymi rękami. Może to spowodować porażenie prądem.



Bezpośrednio po użyciu drukarki niektóre jej elementy są bardzo gorące. Podczas otwierania tylnej lub przedniej pokrywy NIE WOLNO dotykać części przedstawionych na rysunku jako zacienione.



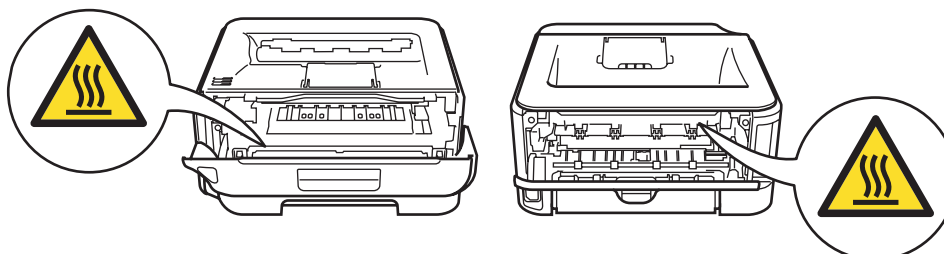
Wnętrze drukarki
(widok z przodu)



Wnętrze drukarki
(widok z tyłu)



NIE WOLNO usuwać lub niszczyć etykiet z ostrzeżeniami umieszczonych na lub wokół nagrzewnicy.



NIE WOLNO stosować odkurzacza do czyszczenia rozsypanego tonera. Może to spowodować zapalenie się proszku tonera w odkurzaczu, a w konsekwencji pożar. Ostrożnie usuń proszek tonera przy pomocy suchej, bezpyłowej ściereczki i pozbądź się go zgodnie z lokalnymi wymogami prawa.



Do czyszczenia części umieszczonych na zewnątrz lub wewnątrz urządzenia NIE WOLNO używać substancji łatwopalnych lub jakichkolwiek aerozoli. Może to spowodować pożar lub porażenie prądem. Więcej informacji na temat czyszczenia urządzenia znajduje się w Podręczniku użytkownika.



Przepisy

Ważne

Należy używać ekranowanego kabla interfejsu, aby zapewnić zgodność z wymogami dla urządzeń cyfrowych Klasy B.

Zamiany lub modyfikacje, na które firma Brother Industries, Ltd. nie wydała wyraźnej zgody, mogą uchylić prawo użytkownika do posługiwania się tym sprzętem.

Zakłócenia radiowe (tylko dla modeli zasilanych napięciem od 220 do 240 V)

Ta drukarka jest zgodna z normą EN55022 (CISPR, publikacja 22)/Klasa B.

Deklaracja zgodności z dyrektywami WE

brother

EC Declaration of Conformity

Manufacturer
Brother Industries Ltd.,
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561, Japan

Plant
Brother Technology (Shenzhen) Ltd.,
NO6 Gold Garden Ind. Nanling Buji, Longgang, Shenzhen, China

Herewith declare that:

Products description : Laser Printer
Product Name : HL-2140, HL-2150N
Model Number : HL-21

are in conformity with provisions of the Directives applied : Low Voltage Directive 2006/95/EC and the Electromagnetic Compatibility Directive 2004/108/EC.

Standards applied :
Harmonized : Safety EN60950-1:2001+A11:2004

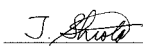
EMC EN55022: 1998 +A1: 2000 +A2: 2003 Class B
EN55024: 1998 +A1: 2001 +A2: 2003
EN61000-3-2: 2006
EN61000-3-3: 1995 +A1: 2001 +A2: 2005

Year in which CE marking was first affixed : 2007

Issued by : Brother Industries, Ltd.

Date : 6th September, 2007

Place : Nagoya, Japan

Signature : 

Junji Shiota
General Manager
Quality Management Dept.
Printing & Solutions Company

Deklaracja zgodności z dyrektywami WE

Producent

Brother Industries Ltd.,
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku, Nagoya 467-8561,
Japonia

Zakład

Brother Technology (Shenzhen) Ltd.,
NO6 Gold Garden Ind. Nanling Buji, Longgang,
Shenzhen, Chiny

Niniejszym potwierdza się, że:

Opis produktów: Drukarka laserowa
Nazwa produktu: HL-2140, HL-2150N
Numer modelu: HL-21

są zgodne z postanowieniami następujących
Dyrektyw: dyrektywy dot. niskiego napięcia
2006/95/EEC oraz dyrektywy dot. zgodności
elektromagnetycznej 2004/108/EC.

Zastosowane standardy:

Zharmonizowane:

Bezpieczeństwo EN60950-1:2001+A11:2004

EMC EN55022: 1998 +A1: 2000 +A2: 2003 Class B

EN55024: 1998 +A1: 2001 +A2: 2003

EN61000-3-2: 2006

EN61000-3-3: 1995 +A1: 2001 +A2: 2005

Rok, w którym przyznano certyfikat CE: 2007

Wydany przez: Brother Industries, Ltd.

Data: 6 września 2007

Miejsce: Nagoya, Japonia

Podpis:

Junji Shiota

Dyrektor generalny

Dział zarządzania jakością

Printing & Solutions Company

Oświadczenie o zgodności z międzynarodowym programem ENERGY STAR®

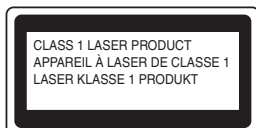
Celem międzynarodowego programu ENERGY STAR® jest promowanie rozwoju i popularyzacja energooszczędnego sprzętu biurowego.

Jako partner programu ENERGY STAR®, firma Brother Industries, Ltd. określiła, że produkt ten spełnia wytyczne programu ENERGY STAR® pod względem energooszczędności.



Specyfikacja IEC 60825-1 (tylko modele zasilane napięciem od 220 do 240 V)

Drukarka ta jest laserowym produktem należącym do Klasy 1, zgodnie ze specyfikacjami IEC 60825-1+A2: specyfikacje 2001. Poniższą etykietę dołącza się w krajach, w których jest to wymagane.



Drukarka ta posiada laserową diodę Klasy 3B, która generuje niewidoczne promieniowanie laserowe w zespole lasera. Pod żadnym pozorem nie wolno otwierać zespołu lasera.

! Uwaga

Stosowanie układów sterowania i regulacji lub przeprowadzanie procedur innych niż tutaj opisane może spowodować niebezpieczną emisję promieniowania.

Wewnętrzne promieniowanie laserowe

Maksymalna moc promieniowania:	10 mW
Długość fali:	780 - 800 nm
Klasa lasera:	Klasa 3B

WAŻNE - Informacje dotyczące bezpieczeństwa

Aby zapewnić bezpieczne działanie drukarki, należy podłączyć trójstykową wtyczkę do standardowego, trójstykowego gniazdka zasilania w prawidłowo uziemionej instalacji domowej.

Przedłużacze używane z tym urządzeniem muszą być trójstykowe i prawidłowo połączone dla zapewnienia właściwego uziemienia. Nieprawidłowo połączony przedłużacz może spowodować obrażenia ciała i uszkodzenie urządzenia.

Poprawne funkcjonowanie urządzenia nie oznacza, że jest ono uziemione i że instalacja jest całkowicie bezpieczna. Jeśli skuteczność uziemienia budzi jakiegokolwiek wątpliwości, dla własnego bezpieczeństwa należy skontaktować się z wykwalifikowanym elektrykiem.

Ten produkt powinien zostać podłączony do źródła zasilania prądem zmiennym w zakresie napięcia określonym na tabliczce znamionowej. **NIE WOLNO** podłączać go do źródła zasilania prądem stałym. W razie wątpliwości należy skontaktować się z wykwalifikowanym elektrykiem.

Odłączanie urządzenia

Drukarka musi być ustawiona w pobliżu łatwo dostępnego gniazdka elektrycznego. W razie niebezpieczeństwa należy wyciągnąć kabel zasilający z gniazdka, aby całkowicie odciąć dopływ prądu.

Ostrzeżenie dotyczące połączenia LAN (tylko w modelu HL-2150N)

Drukarkę można podłączać do sieci LAN, która nie jest zagrożona przepięciami.

Ostrzeżenie - Drukarka musi być uziemiona.

Kolory kabli w przewodach sieciowych mają następujące oznaczenia:

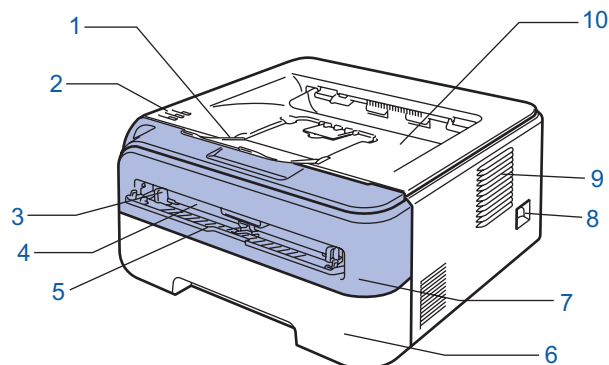
Zielony i żółty:	Uziemiony
Niebieski:	Zerowy
Brązowy:	Pod napięciem

W razie wątpliwości skontaktuj się z wykwalifikowanym elektrykiem.

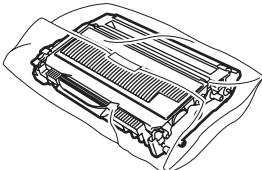
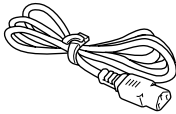
Zawartość opakowania

Zawartość opakowania może się różnić w zależności od kraju.

Zachowaj wszystkie materiały opakowaniowe i pudło drukarki na wypadek, gdyby zaszła potrzeba wysyłki urządzenia.



- | | |
|--|-------------------------|
| 1 Klapka podtrzymująca tacę odbiorczą 1 (klapka podtrzymująca 1) | 6 Podajnik papieru |
| 2 Panel sterowania | 7 Pokrywa przednia |
| 3 Prowadnica ręcznego podajnika papieru | 8 Przełącznik zasilania |
| 4 Szczelina podajnika ręcznego | 9 Otwór wentylacyjny |
| 5 Osłona szczeliny podajnika ręcznego | 10 Taca odbiorcza |

 Dysk CD-ROM (Podręcznik użytkownika i Instrukcja obsługi dla sieci)	 Podręcznik szybkiej obsługi	 Zespół bębna oraz kaseta tonera	 Kabel zasilania
---	---	--	---

Kabel interfejsu nie wchodzi w skład standardowego wyposażenia. Należy zakupić kabel odpowiedni dla używanego interfejsu.

■ Kabel USB

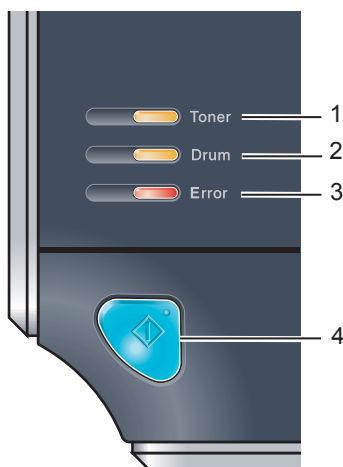
- Należy się upewnić, że długość używanego kabla interfejsu USB 2.0 nie przekracza dwóch metrów.
- Drukarka posiada interfejs USB kompatybilny ze specyfikacją USB 2.0. Interfejs jest również kompatybilny z USB 2.0 o szybkim transferze danych; jednakże maksymalna szybkość transmisji danych będzie wynosiła 12 Mb/s. Drukarkę można również podłączyć do komputera przez interfejs USB 1.1.
- NIE WOLNO** podłączać kabla interfejsu w tym momencie. Kabel interfejsu należy podłączyć w trakcie instalacji sterownika drukarki.

Jeśli używany jest kabel USB, należy się upewnić, że podłączony został do portu USB komputera, a nie portu USB klawiatury lub nie zasilanego koncentratora USB.

■ Kabel sieciowy (dostępny tylko w modelu HL-2150N)

- Do połączenia z szybkim ethernetem 10BASE-T lub 100BASE-TX należy używać prostej skrętki Category5 (lub nowszej).

Panel sterowania



1 Dioda Toner

Dioda Toner sygnalizuje niski poziom lub brak tonera.

2 Dioda Drum

Dioda Drum (Bęben) sygnalizuje, że okres eksploatacji bębna jest bliski końca.

3 Dioda Error

Dioda Error (Błąd) sygnalizuje, że drukarka znajduje się w jednym z następujących stanów:

Brak papieru / Blokada papieru / Pokrywa otwarta

4 Dioda Ready

Dioda Ready (Gotowa) będzie zapalana w zależności od statusu drukarki.

Przycisk Go

Budzenie/ Usunięcie błędu / Wysłanie strony / Anulowanie zadania / Reprint



Szczegóły dotyczące panelu sterowania znajdują się w Rozdziale 4 w Podręczniku użytkownika na dysku CD-ROM.

Wskazania diod drukarki



: Miga



: WŁĄCZONA



: WYŁĄCZONA

Dioda drukarki	WYŁ.	Tryb uśpiania	Rozgrzewanie lub ochładzanie ¹	Gotowa	Odbieranie danych ²	Dane pozostałe w pamięci ²
Toner						
Drum						
Error						
Ready (Niebieska)		 Przyćmiona				

Dioda drukarki	Niski poziom tonera ³	Toner jest już zużyty	Zbliża się koniec okresu eksploatacji bębna ³	Otwarta pokrywa przednia / Blokada papieru ²	Brak papieru	Błąd bębna ²	Wezwanie serwisu ²
Toner (Żółta)							
Drum (Żółta)							
Error (Czerwona)							
Ready (Niebieska)							
 Podręcznik użytkownika	Rozdział 5	Rozdział 5	Rozdział 5	Rozdział 6	Rozdział 6	Rozdział 4	Rozdział 4

¹ Dioda miga, świecąc przez 1 sekundę i gasnąc na 1 sekundę.

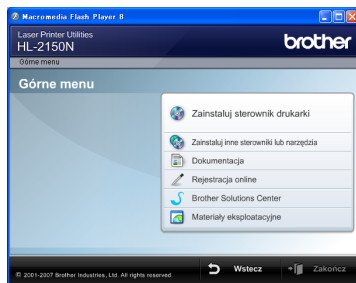
² Dioda miga, świecąc przez 0,5 sekundy i gasnąc na 0,5 sekundy.

³ Dioda miga, świecąc przez 2 sekundy i gasnąc na 3 sekundy.

Dysk CD-ROM

Na dysku CD-ROM znajdują się różne informacje.

Windows®



Zainstaluj sterownik drukarki

Zainstaluj sterownik drukarki.

Zainstaluj inne sterowniki lub narzędzia

Zainstaluj opcjonalne sterowniki, narzędzia oraz aplikacje do zarządzania siecią (tylko w modelu HL-2150N)

Dokumentacja

Zobacz Podręcznik użytkownika i Instrukcję obsługi dla sieci w formacie HTML (tylko w modelu HL-2150N).

Podręczniki użytkownika można również przeczytać w formacie PDF ze strony Brother Solutions Center. Podręcznik użytkownika i Instrukcja obsługi dla sieci zostaną automatycznie zainstalowane w formacie HTML podczas instalacji sterownika. Kliknij przycisk

Start, Wszystkie programy¹, swoją drukarkę, a następnie **Podręcznik użytkownika w formacie HTML**. Jeżeli nie chcesz instalować Podręcznika użytkownika, wybierz opcję **Instalacja niestandardowa** w menu **Zainstaluj sterownik drukarki**, a następnie usuń zaznaczenie opcji **Podręczniki użytkownika w formacie HTML**.

¹ Programy w przypadku użytkowników systemu Windows® 2000.

Rejestracja online

Zarejestruj swój produkt w trybie online.

Brother Solutions Center

Brother Solutions Center (<http://solutions.brother.com>) jest miejscem, które zapewnia wsparcie dla wszystkich potrzeb dotyczących drukowania. Załaduj najnowsze sterowniki i narzędzia do drukarki, przeczytaj często zadawane pytania (FAQ) i odpowiedzi jak radzić sobie z problemami oraz dowiedz się więcej o funkcjach drukowania.

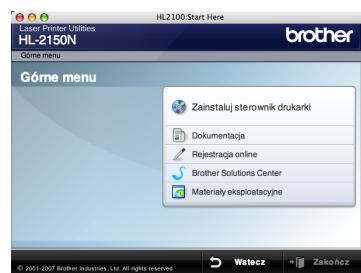
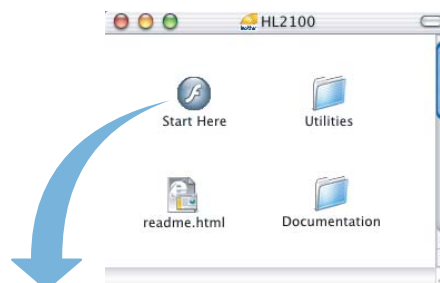
Materiały eksploatacyjne

Odwiedź naszą stronę, aby znaleźć oryginalne/autentyczne materiały eksploatacyjne Brother pod adresem <http://www.brother.com/original/>

Informacja

Dla osób niedowidzących, przygotowaliśmy na dostarczonym dysku CD-ROM plik HTML: readme.html. Ten plik może zostać odczytany przez Lektora Ekranowego, zamieniającego 'tekst na mowę'.

Macintosh®



Zainstaluj sterownik drukarki

Zainstaluj sterownik drukarki.

Dokumentacja

Zobacz Podręcznik użytkownika w formacie HTML. Podręcznik użytkownika można również przeczytać w formacie PDF ze strony Brother Solutions Center.

Rejestracja online

Zarejestruj swój produkt w trybie online.

Brother Solutions Center

Brother Solutions Center (<http://solutions.brother.com>) jest miejscem, które zapewnia wsparcie dla wszystkich potrzeb dotyczących drukowania. Załaduj najnowsze sterowniki i narzędzia do drukarki, przeczytaj często zadawane pytania (FAQ) i odpowiedzi jak radzić sobie z problemami oraz dowiedz się więcej o funkcjach drukowania.

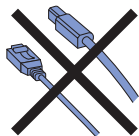
Materiały eksploatacyjne

Odwiedź naszą stronę, aby znaleźć oryginalne/autentyczne materiały eksploatacyjne Brother pod adresem <http://www.brother.com/original/>

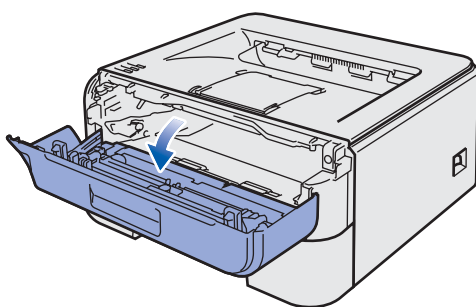
1 Instalacja zespołu bębna i kasety tonera

⊘ Nieprawidłowa konfiguracja

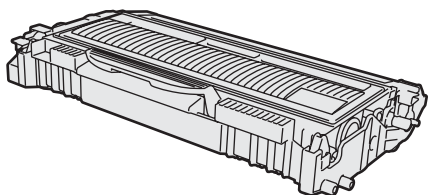
NIE podłączaj kabla interfejsu. W trakcie instalacji sterownika zostanie wyświetlony monit o podłączenie kabla.



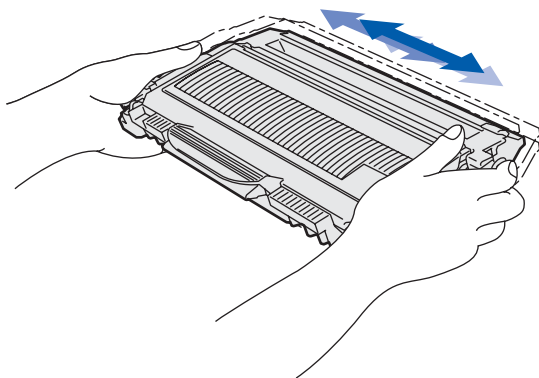
1 Otwórz przednią pokrywę.



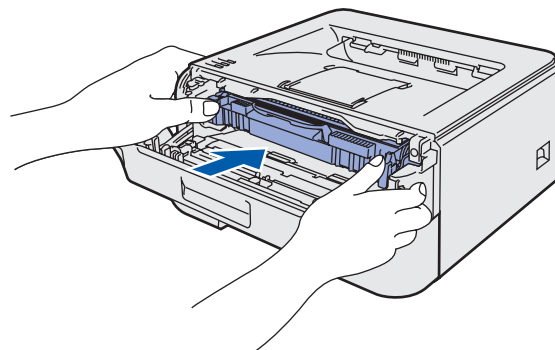
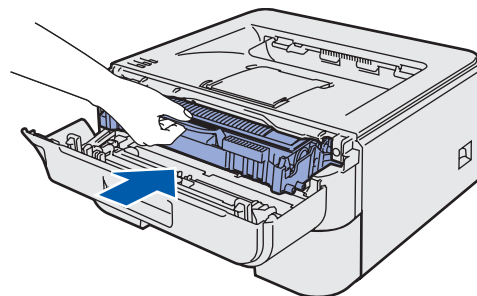
2 Rozpakuj zespół bębna i kasetę tonera.



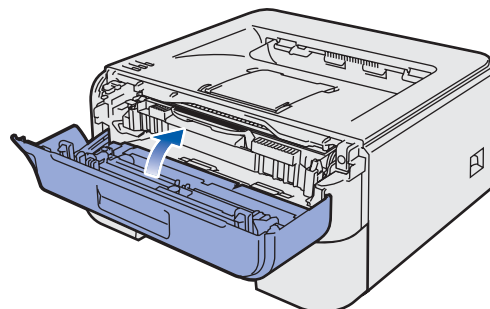
3 Potrząśnij nim kilkakrotnie na boki, aby toner rozłożył się równomiernie.



4 Włóż zespół bębna i kasetę tonera do drukarki.

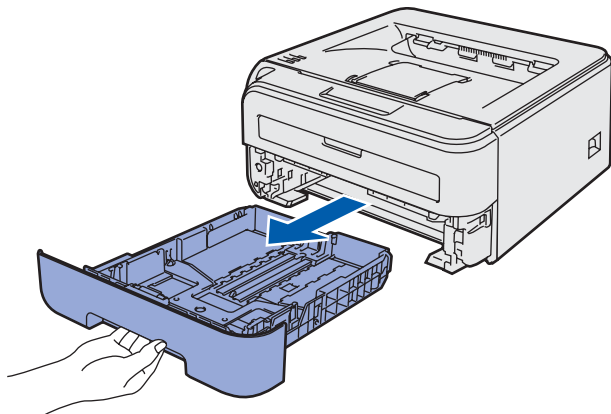


5 Zamknij przednią pokrywę drukarki.

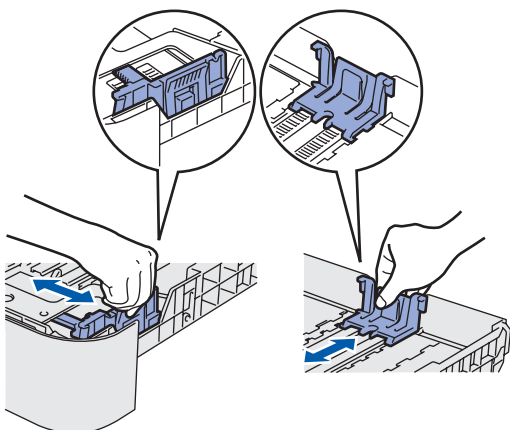


2 Wkładanie papieru do zasobnika

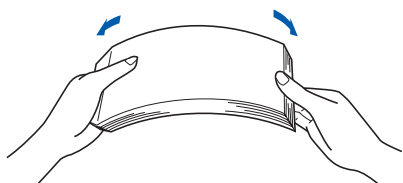
- 1** Wyjmij całkowicie podajnik papieru z drukarki.



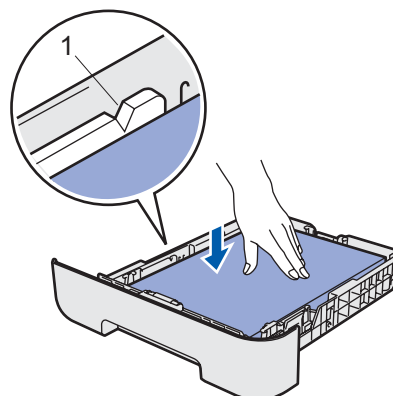
- 2** Naciskając dźwignę prowadnicy w kolorze zielonym, przesun prowadnicę w taki sposób, aby dopasować ją do wielkości używanego papieru. Sprawdź, czy prowadnice są dobrze unieruchomione w szczelinach.



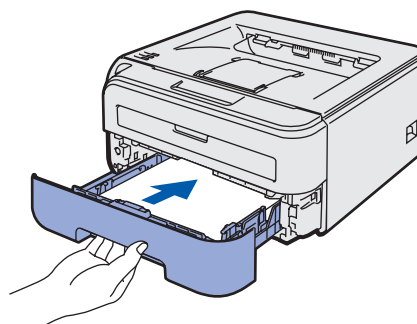
- 3** Dobrze przekartkuj stos papieru, aby zapobiec blokadom papieru i nieprawidłowemu podawaniu.



- 4** Włóż papier do zasobnika. Sprawdź, czy papier leży płasko w zasobniku i nie wystaje ponad znacznik maksymalnej ilości papieru (1).

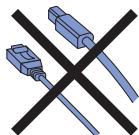


- 5** Włóż podajnik papieru do drukarki. Upewnij się, że podajnik został całkowicie wsunięty do drukarki.

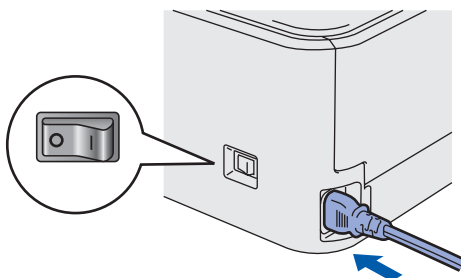


3 Drukowanie strony testowej

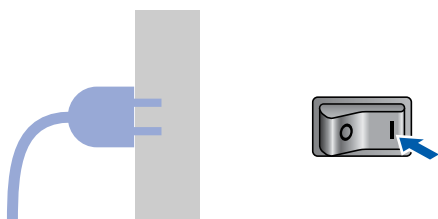
Nieprawidłowa konfiguracja
NIE podłączaj jeszcze kabla interfejsu.



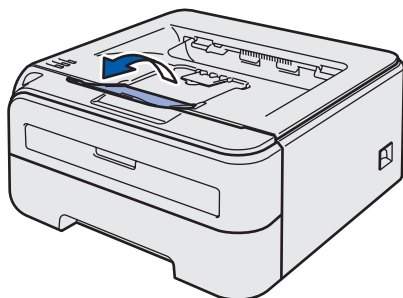
1 Upewnij się, że przełącznik zasilania jest wyłączony. Podłącz kabel zasilający do drukarki.



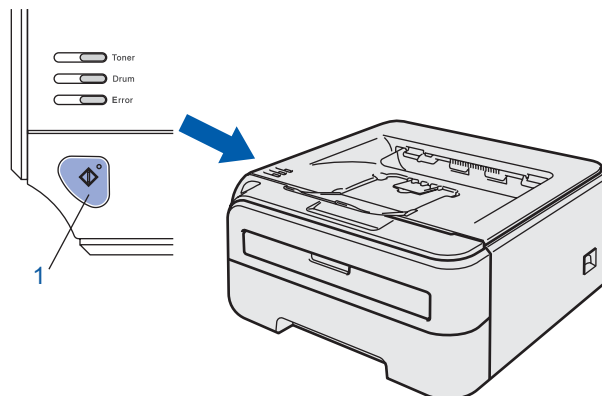
2 Podłącz kabel zasilający do gniazdka elektrycznego. Włącz przycisk zasilania drukarki.



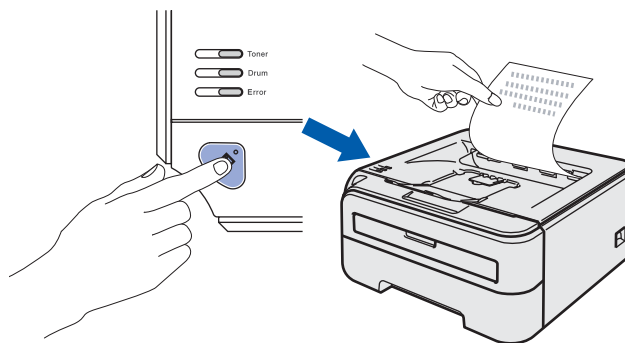
3 Podnieś klapkę podtrzymującą 1.



4 Kiedy drukarka skończy się nagrzewać, przycisk **LED Ready / Go (1)** przestanie migać i będzie świecić się jednostajnie na niebiesko.



5 Naciśnij przycisk **Go**. Drukarka wydrukuje stronę testową. Sprawdź, czy strona testowa została wydrukowana prawidłowo.



Informacja

Ta funkcja będzie niedostępna po pierwszym zadaniu wydruku przesłanym z komputera.

Wykonuj instrukcje podane na tej stronie dla używanego systemu operacyjnego i interfejsu.

W celu uzyskania najnowszych sterowników oraz aby znaleźć najlepsze rozwiązanie problemu lub pytania, wejdź bezpośrednio z CD-ROM / sterownika do Centrum Rozwiązań Brother - Brother Solutions Center lub do <http://solutions.brother.com>.

Windows®

 Użytkownicy korzystający z kabla interfejsu USB..... 14



Użytkownicy korzystający z kabla interfejsu sieciowego (tylko w modelu HL-2150N).. 16

- Użytkownicy korzystający z drukarki w sieci typu peer-to-peer 16
- Użytkownicy korzystający z drukarki współużytkowanej w sieci 17

Macintosh®

 Użytkownicy korzystający z kabla interfejsu USB..... 19

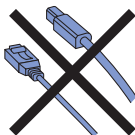


Użytkownicy korzystający z kabla interfejsu sieciowego (tylko w modelu HL-2150N).. 21

Użytkownicy korzystający z kabla interfejsu USB

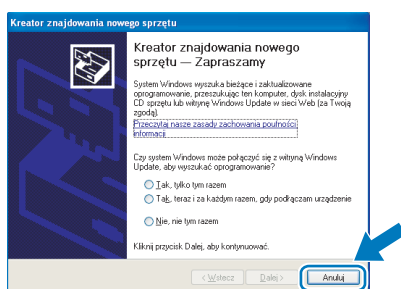
Windows®
USB

- Nieprawidłowa konfiguracja**
NIE podłączaj jeszcze kabla interfejsu.



Informacja

Kiedy na ekranie pojawi się **Kreator znajdowania nowego sprzętu**, kliknij przycisk **Anuluj**.

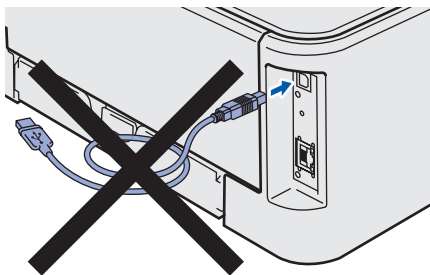


Instalacja sterownika i podłączenie drukarki do komputera

- 1** Wyłącz przycisk zasilania drukarki.



- 2** Upewnij się, że kabel interfejsu USB **NIE** jest podłączony do drukarki, a następnie rozpocznij instalację sterownika. Jeżeli kabel jest już podłączony, wyjmij go.



- 3** Włącz komputer. (Musisz być zalogowany z uprawnieniami administratora.)

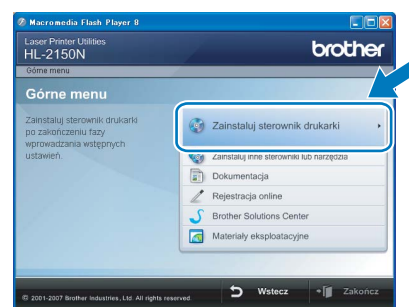
- 4** Umieść dysk CD-ROM w napędzie. Ekran początkowy pojawi się automatycznie. Wybierz model drukarki i język.



Informacja

Jeżeli ekran początkowy nie pojawi się, użyj programu **Windows® Explorer**, aby uruchomić program **start.exe** z głównego folderu na dysku CD-ROM.

- 5** Kliknij ikonę **Zainstaluj sterownik drukarki** w menu ekranowym.

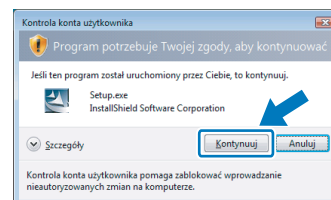


- 6** Wybierz opcję **Użytkownicy korzystający z kabla USB**.



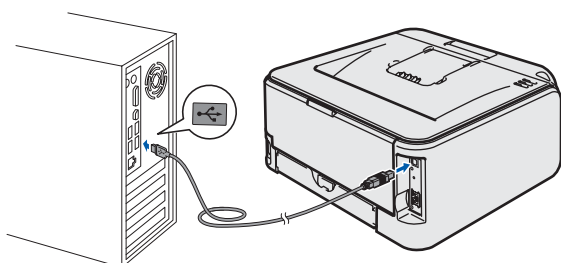
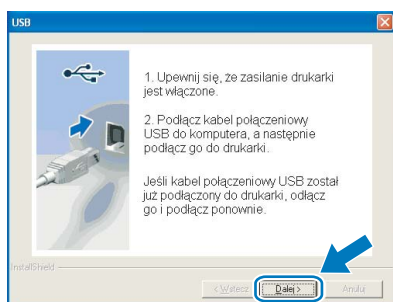
Informacja

W przypadku **Windows Vista®**, kiedy pojawi się ekran **Kontrola konta użytkownika**, kliknij **Kontynuuj**.



- 7** Kiedy wyświetli się okno **Umowy Licencyjnej**, kliknij przycisk **Tak**, jeżeli akceptujesz Umowę Licencyjną.

- 8** Gdy wyświetlony zostanie ten ekran, upewnij się, że przycisk zasilania drukarki jest włączony. Podłącz kabel USB do komputera, a drugi jego koniec do drukarki. Kliknij przycisk **Dalej**.



- 9** Kliknij przycisk **Zakończ**.



Informacja

- Jeżeli chcesz zarejestrować swój produkt online, zaznacz opcję **Rejestracja online**.
- Jeżeli nie chcesz ustawić drukarki jako domyślnej, odznacz opcję **Ustaw jako drukarkę domyślną**.



Instalacja została zakończona.



Informacja

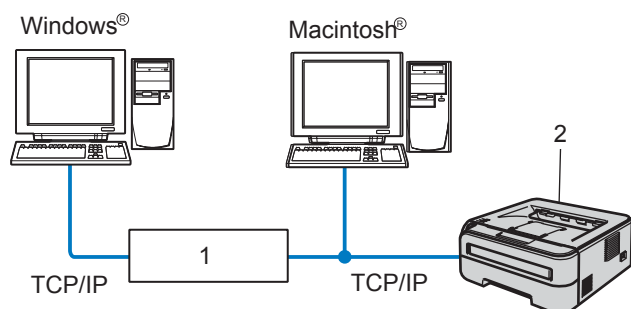
Sterownik drukarki XML Paper Specification

Sterownik drukarki XML Paper Specification jest najbardziej odpowiednim sterownikiem do drukowania z aplikacji używających XML Paper Specification.

Najnowszą wersję sterownika drukarki możesz pobrać z Brother Solutions Center na stronie <http://solutions.brother.com>.

Użytkownicy korzystający z kabla interfejsu sieciowego (tylko w modelu HL-2150N)

Użytkownicy korzystający z drukarki w sieci typu peer-to-peer



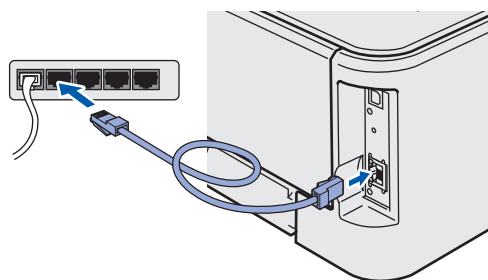
- 1 Router
2 Drukarka sieciowa

Informacja

- Jeżeli zamierzasz podłączyć drukarkę do sieci, przed przystąpieniem do instalacji zalecamy skontaktowanie się z administratorem systemu lub zapoznanie się z Instrukcją obsługi dla sieci, która znajduje się na dysku CD-ROM.
- Jeżeli korzystasz z zapory sieciowej (np. Windows Firewall), to ją wyłącz. Kiedy uruchomisz funkcje drukowania, włącz ponownie swoją zaporę sieciową.

Podłączenie drukarki do sieci i instalacja sterownika

- 1** Podłącz kabel interfejsu sieciowego do komputera, a drugi jego koniec do wolnego portu koncentratora.



- 2** Upewnij się, że przełącznik zasilania jest włączony.



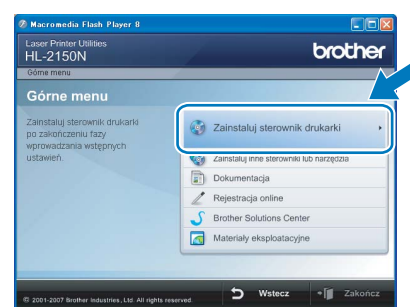
- 3** Włącz komputer. (Musisz być zalogowany z uprawnieniami administratora.)

- 4** Umieść dysk CD-ROM w napędzie. Ekran początkowy pojawi się automatycznie. Wybierz model drukarki i język.

Informacja

Jeżeli ekran początkowy nie pojawi się, użyj programu Windows® Explorer, aby uruchomić program **start.exe** z głównego folderu na dysku CD-ROM.

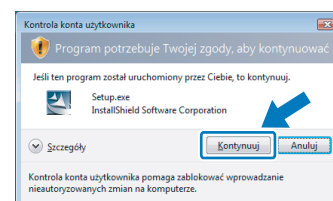
- 5** Kliknij ikonę **Zainstaluj sterownik drukarki** w menu ekranowym.



- 6** Wybierz opcję **Użytkownicy korzystający z kabla sieciowego**.

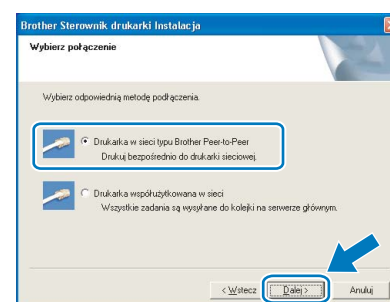
Informacja

W przypadku Windows Vista®, kiedy pojawi się ekran **Kontrola konta użytkownika**, kliknij **Kontynuuj**.

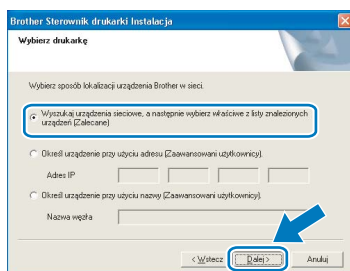


- 7** Kiedy wyświetli się okno **Umowy Licencyjnej**, kliknij przycisk **Tak**, jeżeli akceptujesz Umowę Licencyjną.

- 8** Wybierz opcję **Drukarka w sieci typu Brother Peer-to-Peer**, a następnie kliknij przycisk **Dalej**.



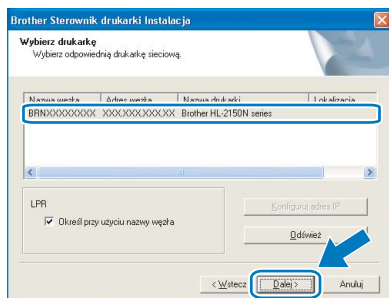
- 9** Wybierz opcję **Wyszukaj urządzenia sieciowe**, a następnie wybierz właściwe z listy znalezionych urządzeń (Zalecane). Możesz również wprowadzić adres IP drukarki lub nazwę jej węzła. Kliknij przycisk **Dalej**.



Informacja

Nazwę adres IP drukarki można znaleźć drukując *Stronę Ustawień Drukarki*.

- 10** Wybierz swoją drukarkę, a następnie kliknij przycisk **Dalej**.



- 11** Kliknij przycisk **Zakończ**.



Informacja

- Jeżeli chcesz zarejestrować swój produkt online, zaznacz opcję **Rejestracja online**.
- Jeżeli nie chcesz ustawić drukarki jako domyślnej, odznacz opcję **Ustaw jako drukarkę domyślną**.



Instalacja została zakończona.

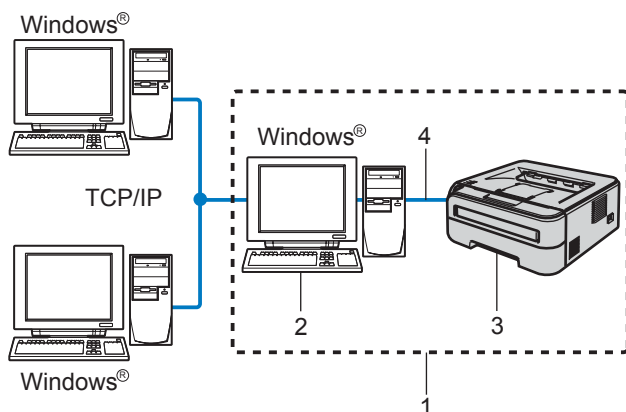


Informacja

Sterownik drukarki XML Paper Specification
Sterownik drukarki XML Paper Specification jest najbardziej odpowiednim sterownikiem do drukowania z aplikacji używających XML Paper Specification.

Najnowszą wersję sterownika drukarki możesz pobrać z Brother Solutions Center na stronie <http://solutions.brother.com>.

Użytkownicy korzystający z drukarki współużytkowanej w sieci



- 1 Współużytkowana sieć
- 2 Znany również jako "serwer" lub "serwer wydruku"
- 3 Drukarka
- 4 TCP/IP lub USB



Informacja

Jeżeli zamierzasz podłączyć się do drukarki współużytkowanej w sieci, zalecamy przed instalacją kontakt z administratorem systemu w sprawie kolejki wydruków i nazwy udostępniania.

Instalowanie sterownika i dobór właściwych opcji kolejki wydruków lub nazwy udostępniania

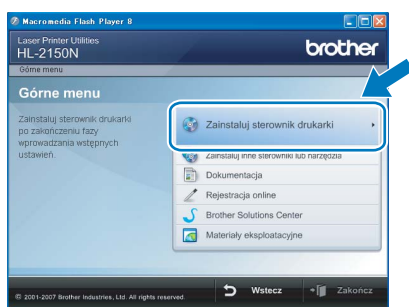
- 1** Włącz komputer. (Musisz być zalogowany z uprawnieniami administratora.)
- 2** Umieść dysk CD-ROM w napędzie. Ekran początkowy pojawi się automatycznie. Wybierz model drukarki i język.



Informacja

Jeżeli ekran początkowy nie pojawi się, użyj programu Windows® Explorer, aby uruchomić program **start.exe** z głównego folderu na dysku CD-ROM.

- 3** Kliknij ikonę **Zainstaluj sterownik drukarki** w menu ekranowym.

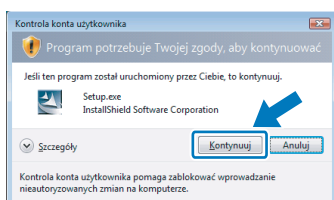


- 4** Wybierz opcję **Użytkownicy korzystający z kabla sieciowego**.



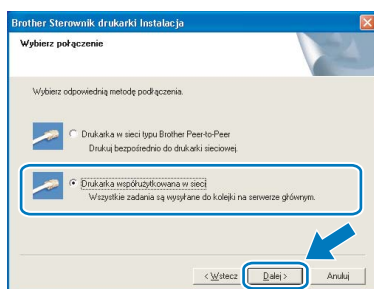
Informacja

W przypadku Windows Vista®, kiedy pojawi się ekran **Kontrola konta użytkownika**, kliknij **Kontynuuj**.

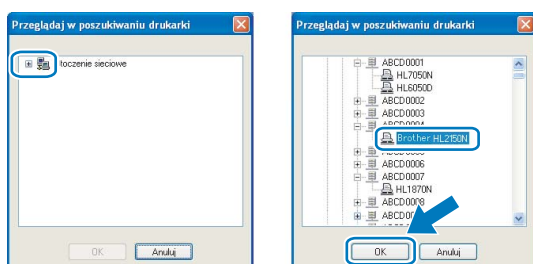


- 5** Kiedy wyświetli się okno **Umowy Licencyjnej**, kliknij przycisk **Tak**, jeżeli akceptujesz Umowę Licencyjną.

- 6** Wybierz **Drukarka współużytkowana w sieci**, a następnie kliknij przycisk **Dalej**.



- 7** Wybierz opcję kolejowania drukarki, a następnie kliknij przycisk **OK**.



Informacja

Jeżeli nie znasz lokalizacji lub nazwy drukarki w sieci, skontaktuj się z administratorem.

- 8** Kliknij przycisk **Zakończ**.



Informacja

- Jeżeli chcesz zarejestrować swój produkt online, zaznacz opcję **Rejestracja online**.
- Jeżeli nie chcesz ustawić drukarki jako domyślnej, odznacz opcję **Ustaw jako drukarkę domyślną**.



Instalacja została zakończona.



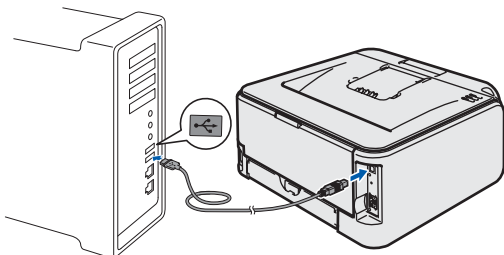
Informacja

Sterownik drukarki XML Paper Specification
Sterownik drukarki XML Paper Specification jest najbardziej odpowiednim sterownikiem do drukowania z aplikacji używających XML Paper Specification.
Najnowszą wersję sterownika drukarki możesz pobrać z Brother Solutions Center na stronie <http://solutions.brother.com>.

Użytkownicy korzystający z kabla interfejsu USB

Podłączenie drukarki do komputera Macintosh® i instalacja sterownika

- 1 Podłącz kabel interfejsu USB do komputera Macintosh®, a drugi jego koniec do drukarki.



⚠ Nieprawidłowa konfiguracja

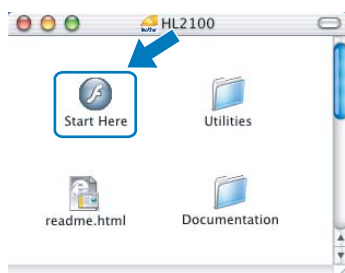
NIE podłączaj drukarki do portu USB na klawiaturze lub do koncentratora USB bez zasilania zewnętrznego.

- 2 Upewnij się, że przełącznik zasilania jest włączony.



- 3 Włącz komputer Macintosh®. Umieść dysk CD-ROM w napędzie.

- 4 Dwukrotnie kliknij ikonę **HL2100** na pulpicie. Kliknij dwukrotnie ikonę **Start Here**. Postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie.



- 5 Kliknij ikonę **Zainstaluj sterownik drukarki** w menu ekranowym.

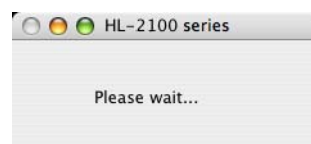


- 6 Kliknij przycisk **Użytkownicy korzystający z kabla USB** i postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie. Uruchom ponownie komputer Macintosh®.

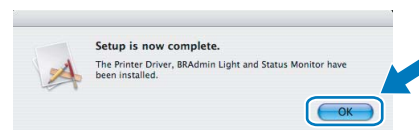
W przypadku użytkowników systemu Mac OS® w wersji X 10.2.4 do 10.2.8:
Przejdź do punktu 9.

W przypadku użytkowników systemu Mac OS® w wersji X 10.3 lub nowszej:
Przejdź do punktu 7.

- 7 Oprogramowanie Brother wyszuka drukarkę Brother. W tym czasie będzie wyświetlał się następujący ekran.

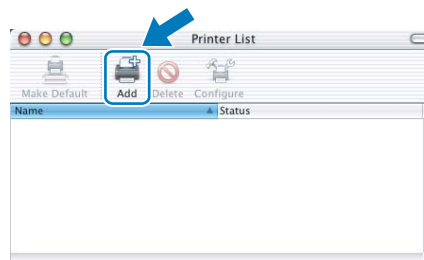


- 8 Kiedy pojawi się ten ekran, kliknij **OK**.

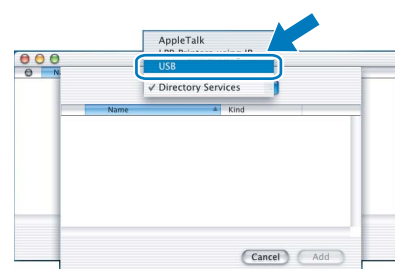


- OK!** **W przypadku użytkowników systemu Mac OS® w wersji X 10.3 lub nowszej:**
Instalacja została zakończona.

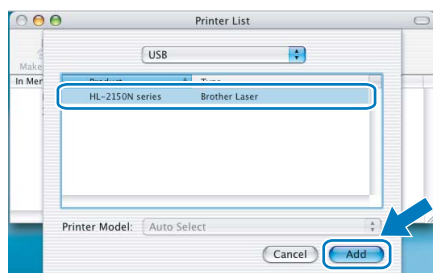
- 9 Kiedy pojawi się ten ekran, kliknij **Add**.



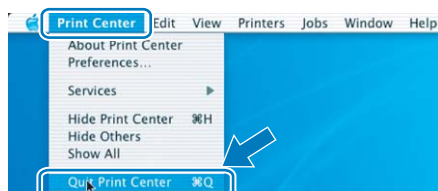
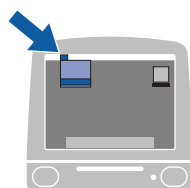
- 10 Wybierz opcję **USB**.



- 11** Wybierz swoją drukarkę, a następnie kliknij przycisk **Add**.



- 12** Kliknij **Print Center**, a następnie **Quit Print Center**.

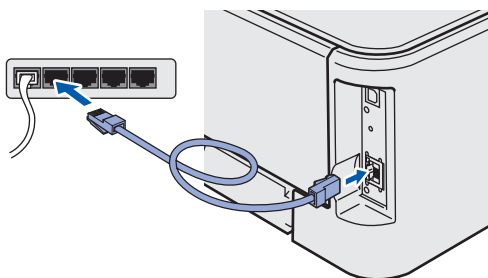


- OK!** W przypadku użytkowników systemu Mac OS® w wersji X 10.2.4 do 10.2.8: Instalacja została zakończona.

Użytkownicy korzystający z kabla interfejsu sieciowego (tylko w modelu HL-2150N)

Podłączenie drukarki do komputera Macintosh® i instalacja sterownika

- 1 Podłącz kabel interfejsu sieciowego do komputera, a drugi jego koniec do wolnego portu koncentratora.

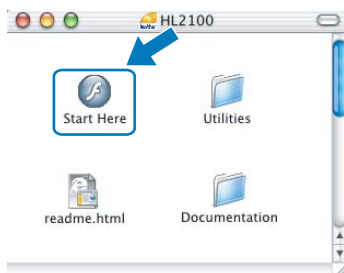


- 2 Upewnij się, że przełącznik zasilania jest włączony.



- 3 Włącz komputer Macintosh®. Umieść dysk CD-ROM w napędzie.

- 4 Dwukrotnie kliknij ikonę **HL2100** na pulpicie. Kliknij dwukrotnie ikonę **Start Here**. Postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie.



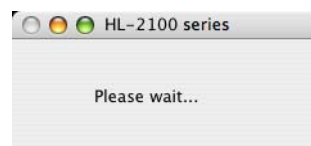
- 5 Kliknij ikonę **Zainstaluj sterownik drukarki** w menu ekranowym.



- 6 Kliknij przycisk **Użytkownicy sieci bezprzewodowej** i postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie. Uruchom ponownie komputer Macintosh®.
W przypadku użytkowników systemu Mac OS® w wersji X 10.2.4 do 10.2.8: Przejdź do punktu 9.

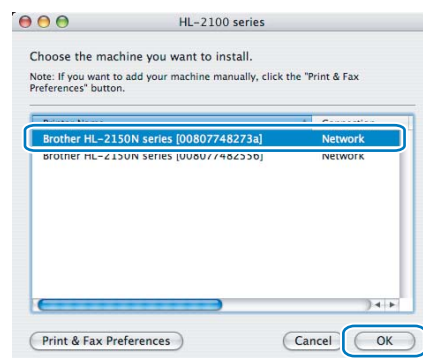
W przypadku użytkowników systemu Mac OS® w wersji X 10.3 lub nowszej: Przejdź do punktu 7.

- 7 Oprogramowanie Brother wyszuka drukarkę Brother. W tym czasie będzie wyświetlał się następujący ekran.



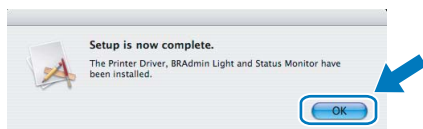
Informacja

Jeżeli dostępna jest więcej niż jedna drukarka, pojawi się następująca lista. Wybierz drukarkę, którą chcesz podłączyć, a następnie kliknij przycisk **OK**.



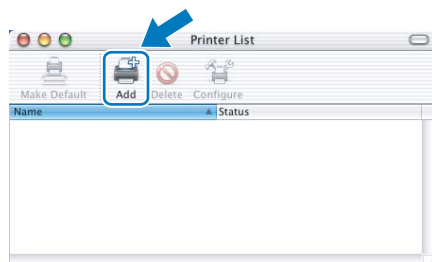
- Jeżeli do sieci podłączono więcej takich samych modeli drukarki, adres ethernetowy (adres MAC) zostanie wyświetlony po nazwie modelu.
- Adres ethernetowy drukarki (adres MAC) można znaleźć drukując Stronę Ustawień Drukarki.

- 8** Kiedy pojawi się ten ekran, kliknij **OK**.

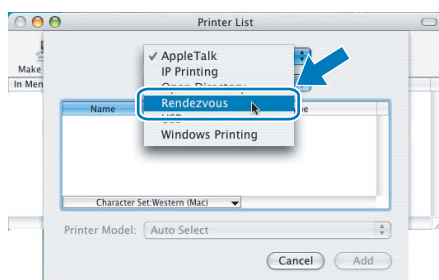


- OK!** W przypadku użytkowników systemu Mac OS® w wersji X 10.3 lub nowszej: Instalacja została zakończona.

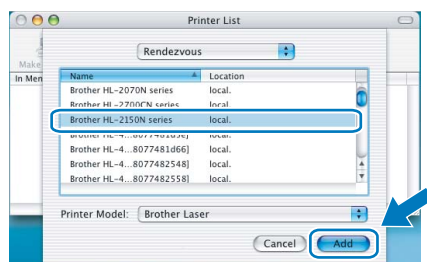
- 9** Kiedy pojawi się ten ekran, kliknij **Add**.



- 10** Dokonaj następującego wyboru.



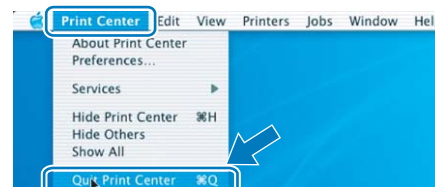
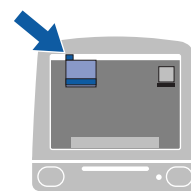
- 11** Wybierz swoją drukarkę, a następnie kliknij przycisk **Add**.



Informacja

- Jeżeli do sieci podłączono więcej takich samych modeli drukarki, adres ethernetowy (adres MAC) zostanie wyświetlony po nazwie modelu.
- Adres ethernetowy drukarki (adres MAC) można znaleźć drukując Stronę Ustawień Drukarki.

- 12** Kliknij **Print Center**, a następnie **Quit Print Center**.



- OK!** W przypadku użytkowników systemu Mac OS® w wersji X 10.2.4 do 10.2.8: Instalacja została zakończona.

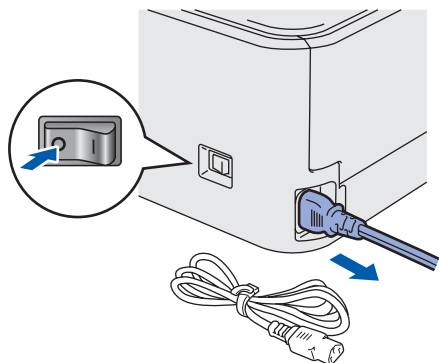
Transport drukarki

Jeżeli konieczny jest przewóz drukarki, należy ją starannie zapakować, aby uniknąć uszkodzeń podczas transportu. Zaleca się zachowanie i użycie oryginalnego opakowania. Drukarka powinna też zostać ubezpieczona u przewoźnika.

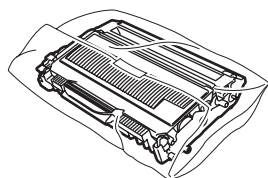
! UWAGA

Przed transportowaniem drukarki, ZESPÓŁ BĘBNA i KASETĘ TONERA należy wyjąć z urządzenia i umieścić w plastikowym worku. Niezastosowanie się do tego zalecenia może spowodować poważne uszkodzenie drukarki i doprowadzić do UNIEWAŻNIENIA GWARANCJI.

- 1 Wyłącz przełącznik zasilania i wyjmij wtyczkę z gniazdka zasilania.



- 2 Wyjmij zespół bębna i kasetę tonera. Umieść w plastikowej torbie i starannie ją zamknij.



- 3 Zapakuj drukarkę do pudełka.

